

- 1 दात्यूहः <sup>a</sup> कालकण्ठकः ।  
 2 आतायि <sup>b</sup> -चिल्लौ  
 3 दात्ताय्य-गृध्रौ  
 4 कीर-शुकौ <sup>c</sup> [समौ] ॥ २१ ॥  
 5 कुङ्-क्रौञ्चौ <sup>d</sup>  
 6 [सथ] वकः कद्वः  
 7 पुष्कर-<sup>e</sup> [-ह्वस् तु] सारसः ।  
 8 कोकश् चक्रश् चक्रवाको रथाङ्गा-[-ह्वयनामकः] ॥ २२ ॥  
 9 कादम्बः कलहंसः [स्याद्]  
 10 उत्क्रोश-कुरौ [समौ] ।  
 11 हंसास् [तु] श्वेतगरुतश् <sup>f</sup> चक्राङ्गा मानसौक्सः ॥ २३ ॥  
 12 राजहंसास् [तु ते चञ्चुचरणैर् लोहितैः सिताः] ।  
 13 [मलिनैर्] मल्लिका-<sup>g</sup> [-ह्व्यास् ते] धार्तराष्ट्राः [सितेतरैः] ॥ २४ ॥  
 14 शरारिर् <sup>h</sup> आटिर् आडिश् [च]  
 15 वलाका विसकण्ठिका <sup>i</sup> ।

(1) Gallinule. — (2) Milan. — (3) Vautour. — (4) Perroquet. —  
 (5) Courlieu. — (6) Grue. — (7) Grue indienne. [Tous les synonymes  
 de *lotus* désignent cet oiseau.] — (8) Oie rougeâtre. [Tous les synonymes  
 de *roue* le sont aussi de cet oiseau.] — (9) Canard. — (10) Orfraie. —  
 (11) Oies. — (12, 13) Variétés d'oies ou de cygnes; le *râdjahansa* est un  
 cygne blanc avec le bec et les pattes rouges; le *mallika*, un cygne ayant  
 les pattes et le bec bruns; le *dhârtarâchtra* un cygne ayant les pattes et le  
 bec noirs. — (14) *Sarali* [vulg.], espèce de merle, *turdus ginginianus*. —  
 (15) Petite grue.

<sup>a</sup> Ou दात्यूहः. — <sup>b</sup> आतायिन् ou आतापिन्. — <sup>c</sup> Aussi सूकः. — <sup>d</sup> Également  
 कुञ्चः. — <sup>e</sup> पुष्करः; aussi पुष्कराद्वयः. — <sup>f</sup> Sing. श्वेतगरुत्. — <sup>g</sup> मल्लिकः; aussi मल्लि-  
 काक्षः. — <sup>h</sup> Aussi शरालिः ou शरातिः. — <sup>i</sup> Mots féminins, même lorsqu'il est ques-